

Auktorisationsprov för översättare den 23 oktober 2024  
Från ryska till svenska

Samhällstext

---

## Базовое высшее образование

В соответствии с Указом Президента Российской Федерации от 12.05.2023 № 343 «О некоторых вопросах совершенствования системы высшего образования» в целях содействия совершенствованию системы высшего образования и подготовки квалифицированных кадров с 2023/2024 учебного года запущен пилотный проект, направленный на изменение уровней профессионального образования.

Участниками пилотного проекта стали шесть университетов России. Реализация проекта позволит построить гибкую образовательную модель, обеспечить качественную трансформацию образовательных программ на основе анализа будущих потребностей индустрии, а также фундаментальность полученных знаний по специальностям, приоритетным для системообразующих отраслей экономики и социальной инфраструктуры. Вместе с тем базовое высшее образование даст возможность востребованным специалистам быстро выйти на рынок труда и непрерывно расти, например, это относится к ИТ-специальностям.

Базовое высшее образование соответствует бакалавриату или специалитету. При этом срок обучения определяется от 4 до 6 лет в зависимости от характера будущей профессиональной деятельности. Срок обучения устанавливают совместно университеты, работодатели и федеральные органы исполнительной власти по соответствующим отраслям экономики.

[...]

На студентов, которые будут обучаться по базовому высшему образованию, распространяются права и возможности, предусмотренные для обучающихся, осваивающих программы бакалавриата и специалитета. По завершении обучения студентов будет ждать государственная итоговая аттестация и выдача дипломов, образцы которых разработают вузы – участники пилотного проекта.

Абитуриенты, поступившие на первый курс базового высшего образования, смогут завершить обучение по той образовательной программе, на которую поступили. Также им будет предоставлено право перейти на другую образовательную программу в рамках действующей системы высшего образования.

Обладатели базового высшего образования далее смогут расширить свои знания по узкоспециализированному направлению в отдельной области образования и науки по программам магистратуры или ординатуры. В новых уровнях высшего образования им соответствует специализированное высшее образование.

Källa: <https://minobrnauki.gov.ru/abitur/bvo/>

Observera att texten kan ha redigerats och att personuppgifter kan ha anonymiserats.